



ENQUETE « LES FUTURS DE BRUXELLES » / ENQUETE « DE TOEKOMSTEN VAN BRUSSEL / SURVEY « THE
FUTURE OF BRUSSELS »

CODEBOOK

TABLE DES MATIÈRES

ÉQUIPE	3
MÉTHODOLOGIE	4
MÉTHODE D'ÉCHANTILLONNAGE	4
REPRÉSENTATIVITÉ	6
TEAM	8
METHODOLOGIE	9
SAMENSTELLING VAN DE STEEKPROEF	9
REPRESENTATIVITEIT	11
TEAM	13
METHODOLOGY	14
SAMPLING METHOD USED	14
REPRESENTATIVENESS	16
QUESTIONNAIRE / VRAGENLIJST	18

L'enquête « Les Futurs de Bruxelles » a été pilotée par le Policy Lab. Le Policy Lab est le prestataire désigné par le Gouvernement bruxellois pour concevoir, organiser et animer les États Généraux des Pouvoirs locaux bruxellois « visant à aborder sans tabou les questions récurrentes relatives à l'organisation des communes, CPAS, zones de police et de la Région ».

Les États Généraux sont organisés en trois phases complémentaires :

- 1) Une large consultation de la population bruxelloise au moyen d'une enquête (Phase 1)
- 2) Des débats institutionnels avec différents acteurs (Phase 2)
- 3) Des panels délibératifs avec les citoyens (Phase 3)

L'enquête « Les Futurs de Bruxelles » correspond à la Phase 1 de ce processus. Elle a été coordonnée par Justine Brunet, Robin Lebrun, Aurélie Tibbaut et Emilie van Haute (Policy Lab, Université libre de Bruxelles).

L'enquête prévue était d'une durée de 20 minutes et constituée de questions fermées uniquement. Elle devait permettre de (1) interroger les citoyens sur le fonctionnement de leurs institutions et les problématiques institutionnelles auxquelles ils et elles font face (évaluation de la situation existante), (2) identifier, parmi les thèmes et enjeux approuvés par le Gouvernement, les priorités des citoyens, et (3) esquisser des préférences quant aux pistes pour l'amélioration de la qualité, l'efficacité, et l'équité du service public, la lisibilité des institutions, la redevabilité des politiques mises en œuvre, et la participation des citoyens à la décision publique.

Le codebook décrit la méthodologie et le questionnaire de l'enquête « Les Futurs de Bruxelles ».

MÉTHODE D'ÉCHANTILLONNAGE

La population cible de l'enquête est l'ensemble de la population résidant à Bruxelles et âgée de 18 ans ou plus, sans condition de nationalité. La méthode d'échantillonnage adoptée est un échantillonnage par quotas.

L'échantillon a été composé en deux temps, en articulation avec deux méthodes d'administration complémentaires : une enquête en ligne, et une enquête de terrain. Afin d'établir les quotas nécessaires, le Policy Lab s'est basé sur les données de caractéristiques de la population bruxelloise publiées par l'IBSA-BISA (<https://ibsa.brussels/themes/population>). Dans les deux cas, les répondants ont reçu une explication détaillée des règles relatives au respect des données privées et à la méthode d'anonymisation des résultats en introduction, en accord avec le RGPD.

Enquête en ligne (CAWI)

Le questionnaire a été soumis à un échantillon par quotas de 1000 citoyens bruxellois, fourni par un sous-traitant, Kantar. L'échantillon final fourni par Kantar est basé sur des quotas de genre et d'âge, et compte 1003 répondants recrutés via différents panels en ligne.

Le questionnaire a été distribué durant quatre semaines (07/11 au 05/12) par le sous-traitant Kantar à l'aide de la méthode CAWI (*Computer Assisted Web Interviewing*). Il s'agit d'une méthode d'enquête par internet. L'enquêteur ou enquêtrice suit un script disponible en ligne. Les répondants peuvent suivre ce script en ligne, uniquement depuis un ordinateur. En raison de la longueur du questionnaire, les répondants n'avaient pas la possibilité de le remplir depuis un téléphone ou une tablette.

Enquête correctrice de terrain (face-à-face, FTF)

L'échantillon par quotas fourni par Kantar a été complété par un échantillon constitué dans le cadre d'une enquête sur le terrain, à visée correctrice. Cet échantillon supplémentaire s'est concentré sur les publics moins bien représentés dans l'échantillon fourni par Kantar, sur base d'un *monitoring* régulier de l'évolution de la composition de l'échantillon de Kantar durant la période d'administration de l'enquête en ligne et à partir des caractéristiques socio-démographiques suivantes :

- Niveau d'éducation
- Commune de résidence
- Nationalité

Le questionnaire a été administré en face-à-face sur le terrain, par des étudiants jobistes et des membres de l'équipe du Policy Lab, formés préalablement et maîtrisant les langues du questionnaire ainsi que d'autres langues dont l'usage est répandu à Bruxelles.

L'enquête en face-à-face a été organisée en parallèle à l'enquête CAWI, et s'est déroulée du lundi 16/11/2022 au samedi 03/12/2022, dans les lieux suivants :

- Les marchés : Marché de Jette, Marché aux puces du Jeu de Balle, Marché Anneessens, Marché Chaussée d'Anvers, Marché de Flagey, Marché de Molenbeek, Marché Place Dailly de Schaerbeek.
- Les centres commerciaux : Docks Bruxelles, City 2, Westland Shopping Center, Basilix Shopping Center, Shopping Cora Anderlecht.
- Les rues commerçantes : Rue Neuve, Chaussée d'Alseberg, Rue des Tongres, Chaussée d'Ixelles, Chaussée de Ninove, Avenue Louise, Chaussée de Wavre, Rue Wayez, Rue de Douvres.
- Les places publiques : Place communale de Molenbeek, Place Sainte-Catherine, Place de la Bourse, Place de la Monnaie, Place du Luxembourg, Place Jourdan.

Le questionnaire était administré en face-à-face par les enquêteurs, avec un support sous forme de tablette. Seuls les enquêteurs avaient l'autorisation d'encoder les réponses via la tablette. Les répondants ont toujours répondu de manière isolée, sans présence d'une tierce personne. Les enquêteurs ont toujours lu les questionnaires dans l'une des trois langues de rédaction du questionnaire, mais ont pu solliciter les répondants et/ou leur fournir des éléments d'explications complémentaires dans une autre langue.

Au total, 148 répondants ont été recrutés via l'enquête correctrice.

REPRÉSENTATIVITÉ

La méthodologie mixte a permis d'atteindre les objectifs posés, à savoir viser un échantillon de citoyens bruxellois représentatif de la diversité de la population bruxelloise. Néanmoins, un échantillon n'est jamais le reflet parfait d'une population. Nous présentons ci-dessous la représentativité de l'échantillon par rapport à la population de référence.

L'enquête de terrain a permis de partiellement corriger certains biais de l'enquête en ligne sur les critères de niveau d'éducation, de nationalité, et de communes. Grâce à l'enquête de terrain, les résidents à plus faible niveau d'éducation, de nationalité non-belge, de communes hors de la Ville de Bruxelles, sont mieux représentés dans l'échantillon final.

Tableau 1. Représentativité des échantillons CAWI et FTF (%)

Variable		Population	Échantillon CAWI Kantar	Échantillon FTF terrain	Échantillon total	Diff Éch-Pop
Genre	Homme	49,1	52,4	56,8	52,9	+3,8
	Femme	50,9	47,6	43,2	47,1	-3,8
Age	18-24	11,1	14,9	16,2	15,0	+3,9
	25-34	22,2	25,2	51,2	27,3	+5,1
	35-44	19,7	24,8	15,5	23,6	+3,9
	45-54	17,0	14,8	10,8	14,2	-2,8
	55-64	13,2	8,9	10,1	9,0	-4,2
	65+	16,8	11,5	6,1	10,8	-6,0
Éducation	Bas (aucun, secondaire inf)	28,3	15,8	24,3	16,9	-11,4
	Moyen (sec sup)	26,4	28,4	29,7	28,6	+2,2
	Élevé (sup non-univ. et univ.)	45,4	55,5	45,9	54,6	+9,2
Nationalité	UE	22,9	19,4	37,8	21,8	-1,1
	Hors UE	12,6	5,2	37,2	9,3	-3,3
	Belge	64,5	78,9	36,5	73,4	+8,9
Commune	Anderlecht	10,0	6,9	10,1	7,3	-2,7
	Auderghem	2,9	2,0	2,0	2,0	-0,9
	Berchem-Sainte-Agathe	2,1	2,1	2,0	2,1	0,0
	Etterbeek	4,0	2,8	8,1	3,5	-0,5
	Evere	3,6	3,1	1,4	2,9	-0,7
	Forest	4,6	2,9	4,7	3,1	-1,5
	Ganshoren	2,1	1,7	1,4	1,7	-0,4

Variable		Population	Échantillon CAWI Kantar	Échantillon FTF terrain	Échantillon total	Diff Éch- Pop
	Ixelles	7,1	4,5	12,8	5,6	-1,5
	Jette	4,3	4,6	4,1	4,5	+0,2
	Koekelberg	1,8	1,2	0,0	1,0	-0,8
	Molenbeek- Saint-Jean	8,0	6,0	14,2	7,0	-1,0
	Saint-Gilles	4,0	2,4	4,1	2,6	-1,4
	Saint-Josse- ten-Noode	2,2	1,7	0,7	1,6	-0,6
	Schaerbeek	10,7	8,3	6,8	8,1	-2,6
	Uccle	7,0	5,9	3,4	5,6	-1,4
	Ville de Bruxelles	15,4	35,1	19,6	33,1	+17,7
	Watermael- Boitsfort	2,1	2,0	0,0	1,7	-0,4
	Woluwe- Saint- Lambert	4,8	4,2	4,1	4,2	-0,6
	Woluwe- Saint-Pierre	3,5	2,8	0,7	2,5	-1,0

De enquête “De Toekomst van Brussel” stond onder leiding van het Policy Lab. Het Policy Lab is de dienstverlener die door de Brusselse regering werd aangesteld om de staten-generaal van de Brusselse lokale besturen te ontwikkelen, te organiseren en te leiden “om zonder taboes de werking van de gemeenten, OCMW's, politiezones en het gewest tegen het licht te houden.”

Deze staten-generaal worden georganiseerd in drie fasen, die elkaar aanvullen:

- 4) Een grootschalige raadpleging van de Brusselse bevolking door middel van een enquête (Fase 1)
- 5) Institutionele debatten met verschillende actoren (Fase 2)
- 6) Bijeenkomsten met de burgers (Fase 3)

De enquête “De Toekomst van Brussel” maakt deel van Fase 1 van dit proces. Ze werd gecoördineerd door Justine Brunet, Robin Lebrun, Aurélie Tibbaut en Emilie van Haute (Policy Lab, Université libre de Bruxelles).

De geplande duur van de enquête was 20 minuten en ze bevatte uitsluitend gesloten vragen. De enquête had tot doel om (1) de burgers te bevragen over de werking van hun instellingen en de institutionele problemen waarmee zij worden geconfronteerd (evaluatie van de bestaande situatie), (2) te bepalen wat voor de burgers prioritaire is in de door de regering goedgekeurde thema's en (3) voorkeuren te schetsen voor mogelijke kwaliteitsverbeteringen en een meer efficiëntie en billijke openbare dienstverlening, een grotere begrijpelijkheid van de instellingen, een betere verantwoording van het gevoerde beleid en de deelname van de burgers aan de besluitvorming.

Dit codebook beschrijft de methodologie en de vragenlijst die werden gebruikt voor de enquête “De Toekomst van Brussel”.

SAMENSTELLING VAN DE STEEKPROEF

De doelgroep van de enquête was de volledig populatie die in Brussel woont en 18 jaar of ouder is, zonder nationaliteitsvoorwaarde. Er werd gekozen voor de methode van de quotasteekproef.

De steekproef werd in twee fasen samengesteld, met twee complementaire uitvoeringsmethodes: een online enquête en een veldenquête. Om de vereiste quota's op te stellen steunde het Policy Lab op gegevens over de kenmerken van de Brusselse bevolking, gepubliceerd door IBSA-BISA (<https://bisa.brussels/themas/bevolking>).

In beide gevallen kregen de respondenten als inleiding uitvoerige uitleg over de regels inzake privacy en de methode van anonimisering van de resultaten, overeenkomstig GDPR.

Online enquête (CAWI)

De vragenlijst werd voorgelegd aan een quotasteekproef van 1000 Brusselse burgers die was aangeleverd door Kantar, een toeleverancier. De uiteindelijk door Kantar aangeleverde steekproef is gebaseerd op quota's inzake geslacht en leeftijd. Ze omvat 1003 respondenten die werden geworven via verschillende online panels.

De vragenlijst werd gedurende vier weken (07/11 tot 05/12) gedistribueerd door toeleverancier Kantar, met behulp van de CAWI-methode (*Computer Assisted Web Interviewing*). Dit is een enquêtemethode via het internet. De interviewer volgt een script dat online beschikbaar is. Respondenten kunnen dit script online volgen, maar alleen vanaf een computer. Vanwege de lengte van de vragenlijst konden respondenten deze niet op een telefoon of tablet invullen.

Corrigerende veldenquête (face-to-face, FTF)

De quotasteekproef die door Kantar werd aangeleverd, werd aangevuld met een steekproef die werd samengesteld in het kader van een veldenquête met corrigerend oogmerk. Deze aanvullende steekproef richtte zich op doelgroepen die minder goed vertegenwoordigd waren in de Kantar steekproef, op basis van een regelmatige monitoring van de evolutie in de samenstelling van de Kantar steekproef tijdens de periode waarin de online-enquête werd uitgevoerd, en op basis de volgende sociaal-demografische kenmerken:

- opleidingsniveau
- verblijfsgemeente
- nationaliteit

De vragenlijst werd face-to-face op het terrein afgenomen door opgeleide jobstudenten en medewerkers van het Policy Lab die de talen van de vragenlijst en andere talen die in Brussel veel gebruikt worden beheersten.

De face-to-face enquête werd parallel met de CAWI-enquête georganiseerd en vond plaats van maandag 16/11/2022 tot zaterdag 03/12/2022, op de volgende plaatsen:

- Markten: markt van Jette, vlooiemarkt op het Vossenplein, Anneessens-markt, markt van de Antwerpsesteenweg, Flagey-markt, markt van Molenbeek, markt op het Daillyplein.
- Winkelcentra: Docks Brussel, City 2, Westland Shopping Center, Basilix Shopping Center, Shopping Cora Anderlecht.
- Winkelstraten: Nieuwstraat, Alsebergsesteenweg, Tongerenstraat, Elsensesteenweg, Ninoofsesteenweg, Louizalaan, Waversesteenweg, Wayezstraat, Doverstraat.
- Pleinen: Gemeenteplein van Molenbeek, Sint-Katelijneplein, Beursplein, Muntplein, Luxemburgplein, Jourdanplein.

De vragenlijst werd met behulp van een tablet face-to-face afgenomen door de interviewers. Alleen de interviewers mochten de antwoorden via de tablet invoeren. De respondenten antwoordden altijd alleen, zonder dat er een derde partij aanwezig was. De interviewers lazen de vragenlijsten altijd voor in een van de drie talen waarin de vragenlijst was opgesteld, maar konden de respondenten vragen stellen en/of extra uitleg geven in een andere taal.

In totaal werden 148 respondenten geworven via de corrigerende enquête.

REPRESENTATIVITEIT

De gecombineerde methodologie maakte het mogelijk om de doelstellingen te bereiken, namelijk een steekproef van Brusselaars die representatief is voor de diversiteit van de Brusselse bevolking. Toch is een steekproef nooit een perfecte afspiegeling van een populatie. Hieronder zetten we de representativiteit van de steekproef af ten opzichte van de referentiepopulatie.

De veldenquête corrigeerde gedeeltelijk enkele vertekeningen van de online enquête, voor wat de criteria opleidingsniveau, nationaliteit en gemeenten betreft. Dankzij de veldenquête zijn inwoners met een lager opleidingsniveau, van niet-Belgische nationaliteit en van gemeenten buiten de Stad Brussel beter vertegenwoordigd in de uiteindelijke steekproef.

Tabel 2. Representativiteit van de CAWI- en FTF-steekproeven (%)

Variabele		Populatie	CAWI Kantar steekpr.	FTF veld-steekpr.	Totale steekpr.	Verschil Steekpr.-Populatie
Geslacht	Man	49,1	52,4	56,8	52,9	+3,8
	Vrouw	50,9	47,6	43,2	47,1	-3,8
Leeftijd	18-24	11,1	14,9	16,2	15,0	+3,9
	25-34	22,2	25,2	51,2	27,3	+5,1
	35-44	19,7	24,8	15,5	23,6	+3,9
	45-54	17,0	14,8	10,8	14,2	-2,8
	55-64	13,2	8,9	10,1	9,0	-4,2
	65+	16,8	11,5	6,1	10,8	-6,0
Onderwijsniveau	Laag (geen, lager secundair)	28,3	15,8	24,3	16,9	-11,4
	Gemiddeld (hoger sec)	26,4	28,4	29,7	28,6	+2,2
	Hoog (hoger niet-univ. en univ.)	45,4	55,5	45,9	54,6	+9,2
Nationaliteit	EU	22,9	19,4	37,8	21,8	-1,1
	Buiten UE	12,6	5,2	37,2	9,3	-3,3
	Belgische	64,5	78,9	36,5	73,4	+8,9
Gemeente	Anderlecht	10,0	6,9	10,1	7,3	-2,7
	Oudergem	2,9	2,0	2,0	2,0	-0,9
	Sint-Agatha-Berchem	2,1	2,1	2,0	2,1	0,0
	Etterbeek	4,0	2,8	8,1	3,5	-0,5
	Evere	3,6	3,1	1,4	2,9	-0,7
	Vorst	4,6	2,9	4,7	3,1	-1,5
	Ganshoren	2,1	1,7	1,4	1,7	-0,4

Variabele		Populatie	CAWI Kantar steekpr.	FTF veld- steekpr.	Totale steekpr.	Vershil Steekpr.- Populatie
	Elsene	7,1	4,5	12,8	5,6	-1,5
	Jette	4,3	4,6	4,1	4,5	+0,2
	Koekelberg	1,8	1,2	0,0	1,0	-0,8
	Sint-Jans- Molenbeek	8,0	6,0	14,2	7,0	-1,0
	Sint-Gillis	4,0	2,4	4,1	2,6	-1,4
	Sint-Joost-ten- Node	2,2	1,7	0,7	1,6	-0,6
	Schaarbeek	10,7	8,3	6,8	8,1	-2,6
	Ukkel	7,0	5,9	3,4	5,6	-1,4
	Stad Brussel	15,4	35,1	19,6	33,1	+17,7
	Watermaal- Bosvoorde	2,1	2,0	0,0	1,7	-0,4
	Sint- Lambrechts- Woluwe	4,8	4,2	4,1	4,2	-0,6
	Sint-Pieters- Woluwe	3,5	2,8	0,7	2,5	-1,0

The “Future of Brussels” survey was managed by the Policy Lab. The Policy Lab is the service provider appointed by the Brussels Government to design, organise and run the General Assembly of Brussels Local Authorities, “aimed at tackling, without taboos, the recurrent questions relating to the organisation of the city boroughs, PCSWs, police areas and the Region”.

The General Assembly is organised in three complementary phases:

- 7) A broad-based consultation of the Brussels population by means of a survey (Phase 1)
- 8) Institutional debates with a range of actors (Phase 2)
- 9) Meetings with citizen (Phase 3)

The “Future of Brussels” survey corresponds to Phase 1 of this process. It was coordinated by Justine Brunet, Robin Lebrun, Aurélie Tibbaut and Emilie van Haute (Policy Lab, Université libre de Bruxelles [ULB]).

The survey planned was 20 minutes long and consisted of closed questions only. It was designed (1) to ask citizens’ opinion about the functioning of their institutions and the institutional problems they face (assessment of the existing situation), (2) to identify citizens’ priorities among the topics and challenges approved by the Government, and (3) to outline preferences for improving the quality, efficiency and equity of public service, the clarity of institutions, the accountability of the policies implemented and the participation of citizens in public decision-making.

The codebook sets out the methodology and questionnaire used for the “Future of Brussels” survey.

SAMPLING METHOD USED

The target population of the survey was the entire population residing in Brussels aged 18 years or more, regardless of nationality. The sampling method used was quota sampling.

The sample was composed in two stages, using two complementary administration methods: an online survey and a field survey. To establish the necessary quotas, the Policy Lab used data on the characteristics of the Brussels population published by IBSA-BISA [Brussels Institute of Statistics and Analysis] (<https://ibsa.brussels/themes/population>).

In both cases, respondents received a detailed explanation of the rules governing privacy and the method used to anonymise the results in the introduction of the survey, in line with the GDPR.

Online survey (CAWI)

The questionnaire was submitted to a quota sample of 1000 Brussels citizens, provided by a subcontractor, Kantar. The final sample provided by Kantar is based on gender and age quotas, with 1003 respondents recruited via various online panels.

The questionnaire was distributed for a period of four weeks (07/11 to 05/12) by the subcontractor Kantar, using the CAWI (*Computer Assisted Web Interviewing*) method. This is an online method of conducting a survey. The survey interviewer follows a script that is available online. Respondents can follow this script online, from a computer only. Due to the length of the questionnaire, respondents did not have the option of completing it from a phone or tablet.

Corrective field survey (face-to-face, FTF)

The quota sample provided by Kantar was supplemented by a corrective field survey sample. This additional sample focused on audiences less well represented in the sample provided by Kantar, based on regular monitoring of changes in the composition of the Kantar sample during the period of administration of the online survey and on the following socio-demographic characteristics:

- Level of education
- Municipality of residence
- Nationality

The questionnaire was administered face-to-face in the field, by job students and members of the Policy Lab team, trained in the languages of the questionnaire and other languages widely used in Brussels.

The face-to-face survey was conducted in parallel with the CAWI survey and took place from Monday 16/11/2022 to Saturday 03/12/2022, at the following locations:

- Markets: Jette market, Jeu de Balle flea market, Anneessens market, Chaussée d'Anvers market, Flagey market, Molenbeek market, Place Dailly market.
- Shopping centres: Docks Bruxelles, City 2, Westland Shopping Center, Basilix Shopping Center, Shopping Cora Anderlecht.
- Retail streets: Rue Neuve, Chaussée d'Alseberg, Rue des Tongres, Chaussée d'Ixelles, Chaussée de Ninove, Avenue Louise, Chaussée de Wavre, Rue Wayez, Rue de Douvres.
- Public squares: Place communale de Molenbeek, Place Sainte-Catherine, Place de la Bourse, Place de la Monnaie, Place du Luxembourg, Place Jourdan.

The questionnaire was administered face-to-face by the interviewers, using a tablet. Only the interviewers were allowed to enter the answers on the tablet. Respondents always answered in isolation, without a third-party present. The interviewers always read out the questionnaires in one of the three languages in which the questionnaire was written but were able to provide additional explanations in other languages.

In total, 148 respondents were recruited via the corrective survey.

REPRESENTATIVENESS

The mixed methodology made it possible to achieve the objectives set, namely, to target a sample of Brussels citizens representative of the diversity of the Brussels population. Nevertheless, a sample is never a perfect reflection of a population. We present below the representativeness of the sample in relation to the reference population.

The field survey made it possible to partially correct some of the biases of the online survey on the criteria of level of education, nationality, and municipality of residence. Thanks to the field survey, residents with a lower level of education, of non-Belgian nationality, and from municipalities other than the City of Brussels, are better represented in the final sample.

Table 3. Representativeness of the CAWI and FTF samples (%)

Variable		Population	CAWI Kantar sample	FTF field sample	Total sample	Diff Sample-Pop
Gender	Male	49.1	52.4	56.8	52.9	+3.8
	Female	50.9	47.6	43.2	47.1	-3.8
Age	18-24	11.1	14.9	16.2	15.0	+3.9
	25-34	22.2	25.2	51.2	27.3	+5.1
	35-44	19.7	24.8	15.5	23.6	+3.9
	45-54	17.0	14.8	10.8	14.2	-2.8
	55-64	13.2	8.9	10.1	9.0	-4.2
	65+	16.8	11.5	6.1	10.8	-6.0
Education	Low (none, lower secondary)	28.3	15.8	24.3	16.9	-11.4
	Medium (higher secondary)	26.4	28.4	29.7	28.6	+2.2
	High (higher non-univ. and univ.)	45.4	55.5	45.9	54.6	+9.2
Nationality	EU	22.9	19.4	37.8	21.8	-1.1
	Non-EU	12.6	5.2	37.2	9.3	-3.3
	Belgian	64.5	78.9	36.5	73.4	+8.9
Municipality	Anderlecht	10.0	6.9	10.1	7.3	-2.7
	Auderghem	2.9	2.0	2.0	2.0	-0.9
	Berchem-Sainte-Agathe	2.1	2.1	2.0	2.1	0.0
	Etterbeek	4.0	2.8	8.1	3.5	-0.5
	Evere	3.6	3.1	1.4	2.9	-0.7
	Forest	4.6	2.9	4.7	3.1	-1.5
	Ganshoren	2.1	1.7	1.4	1.7	-0.4
	Ixelles	7.1	4.5	12.8	5.6	-1.5

Variable		Population	CAWI Kantar sample	FTF field sample	Total sample	Diff Sample- Pop
	Jette	4.3	4.6	4.1	4.5	+0.2
	Koekelberg	1.8	1.2	0.0	1.0	-0.8
	Molenbeek- Saint-Jean	8.0	6.0	14.2	7.0	-1.0
	Saint-Gilles	4.0	2.4	4.1	2.6	-1.4
	Saint-Josse-ten- Noode	2.2	1.7	0.7	1.6	-0.6
	Schaerbeek	10.7	8.3	6.8	8.1	-2.6
	Uccle	7.0	5.9	3.4	5.6	-1.4
	City of Brussels	15.4	35.1	19.6	33.1	+17.7
	Watermael- Boitsfort	2.1	2.0	0.0	1.7	-0.4
	Woluwe-Saint- Lambert	4.8	4.2	4.1	4.2	-0.6
	Woluwe-Saint- Pierre	3.5	2.8	0.7	2.5	-1.0

QUESTIONNAIRE / VRAGENLIJST

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q2	Language	1. Nederlands - néerlandais - Dutch 2. français - Frans - French 3. Engels - Anglais - English	1. Nederlands - néerlandais - Dutch 2. français - Frans - French 3. Engels - Anglais - English	1. Nederlands - néerlandais - Dutch 2. français - Frans - French 3. Engels - Anglais - English	1	3
Q5	Gender	Quel est votre genre? 1 Homme 2 Femme 3 Autre	What best describes your gender? 1 Male 2 Female 3 Other	Wat is uw geslacht ? 1 Man 2 Vrouw 3 Andere	1	3
Q8	Age	Age computed using the birthdate			18	87
Q9	AgeCategory	Age category computed using the birthdate 1 18-24 2 25-34 3 35-44 4 45-54 5 55-64 6 65+			1	6
Q10	PostCode	Quel est votre code postal ?	What is the postal code of your main place of residence?	Wat is uw postcode?	1000	1210

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q10_REC	Commune	1 Anderlecht 2 Auderghem 3 Berchem-Saint-Agathe 4 Etterbeek 5 Evere 6 Forest 7 Ganshoren 8 Ixelles 9 Jette 10 Koekelberg 11 Molenbeek-Saint-jean 12 Saint-Gilles 13 Saint-Josse-ten-Noode 14 Schaerbeek 15 Uccle 16 Ville de Bruxelles 17 Watermael-Boitsfort 18 Woluwe-Saint-Lambert 19 Woluwe-Saint-Pierre	1 Anderlecht 2 Auderghem 3 Berchem-Saint-Agathe 4 Etterbeek 5 Evere 6 Forest 7 Ganshoren 8 Ixelles 9 Jette 10 Koekelberg 11 Molenbeek-Saint-jean 12 Saint-Gilles 13 Saint-Josse-ten-Noode 14 Schaerbeek 15 Uccle 16 Ville de Bruxelles 17 Watermael-Boitsfort 18 Woluwe-Saint-Lambert 19 Woluwe-Saint-Pierre	1 Anderlecht 2 Oudergem 3 Sint-Agatha-Berchem 4 Etterbeek 5 Evere 6 Vorst 7 Ganshoren 8 Elsene 9 Jette 10 Koekelberg 11 Sint-Jans-Molenbeek 12 Sint-Gillis 13 Sint-Joost-ten-Noode 14 Schaarbeek 15 Ukkel 16 Brussel-Stad 17 Watermael-Boitsfort 18 Sint-Lambrechts-Woluwe 19 Sint-Pieters-Woluwe	1	19
Q14	SurveyType	1 CAWI_Sample 1 WITHOUT RECALL BLOCK 2 CAWI_Sample 2 WITH RECALL BLOCK 3 Face-to-face WITH RECALL BLOCK	1 CAWI_Sample 1 WITHOUT RECALL BLOCK 2 CAWI_Sample 2 WITH RECALL BLOCK 3 Face-to-face WITH RECALL BLOCK	1 CAWI_Sample 1 WITHOUT RECALL BLOCK 2 CAWI_Sample 2 WITH RECALL BLOCK 3 Face-to-face WITH RECALL BLOCK	1	3

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q15	Education	<p>Quel est le diplôme le plus élevé que vous avez obtenu ?</p> <p>1 Pas de diplôme / Enseignement primaire</p> <p>2 Enseignement secondaire inférieur</p> <p>3 Enseignement secondaire supérieur</p> <p>4 Enseignement supérieur non-universitaire (haute école)</p> <p>5 Enseignement supérieur universitaire</p>	<p>What is the highest level of education you have achieved?</p> <p>1 None / Elementary</p> <p>2 Secondary, incomplete</p> <p>3 Secondary, complete (College)</p> <p>4 Higher non-university (Bachelor, master, PhD)</p>	<p>Wat is de hoogste graad die u hebt behaald?</p> <p>1 Geen diploma / Lager onderwijs</p> <p>2 Secundair onderwijs, niet volledig afgewerkt (lager ASO, BSO, TSO)</p> <p>3 Secundair onderwijs, volledig afgewerkt (ASO, BSO, TSO)</p> <p>4 Hoger niet-universitair onderwijs (hogeschool)</p> <p>5 Universitair onderwijs</p>	1	5
	Nationality	<p>Quelle est votre (ou vos) nationalité(s) ?1 Belge2 Nationalité d'un pays membre de l'Union Européenne3 Nationalité d'un pays en dehors de l'Union Européenne</p>	<p>What is (are) your nationality/nationalities ?1 Belgian2 Nationality of a member state of the European Union3 Nationality of a country outside the European Union</p>	<p>Welke nationaliteit(en) hebt u?1 Belgische2 Van een lidstaat van de Europese Unie3 Van een land buiten de Europese Unie</p>		
Q16_0	N Nationalities				1	3
Q16_1	Nationality: BE	Belge	Belgian	Belgische	1	1
Q16_2	Nationality: UE	UE	EU	EU	1	1
Q16_3	Nationality: non-UE	Non-UE	Non-EU	Non-EU	1	1

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
	Languages	Quelle(s) langue(s) parlez-vous ? 1 Français 2 Néerlandais 3 Anglais 4 Arabe 5 Espagnol 6 Italien 7 Allemand 996 Autres (spécifier) *Open *Fixed	What language(s) do you speak? 1 French 2 Dutch 3 English 4 Arabic 5 Spanish 6 Italian 7 German 996 Other(s) (specify) *Open *Fixed	Welke taal of talen spreekt u? 1 Frans 2 Nederlands 3 Engels 4 Arabisch 5 Spaans 6 Italiaans 7 Duits 996 Andere (welke?) *Open *Fixed	1	996
Q17_0	N LANG				1	8
Q17_1	LANG: FR	Français	French	Frans	1	1
Q17_2	LANG: NL	Néerlandais	Dutch	Nederlands	1	1
Q17_3	LANG: EN	Anglais	English	Engels	1	1
Q17_4	LANG: ARA	Arabe	Arabic	Arabisch	1	1
Q17_5	LANG: ESP	Espagnol	Spanish	Spaans	1	1
Q17_6	LANG: ITA	Italien	Italian	Italiaans	1	1
Q17_7	LANG: ALL	Allemand	German	Duits	1	1
Q17_8	LANG: OTHER	Autre	Other	Andere	1	1
Q17._996	Other_languages	Open field Q17	Open field Q17	Open field Q17		
Q18	TimeLivingBrussels	Depuis combien de temps habitez-vous en Région bruxelloise ? Totalisez le nombre d'années depuis lesquelles vous habitez à Bruxelles. Si cette période a été interrompue, ne comptez pas l'interruption.	How long have you lived in the Brussels Region? Add up the number of years you have lived in Brussels. If this period was interrupted, do not count the interruption. NUMBER 999 My whole life	Hoe lang woont u in het Brusselse gewest? Vermeld het totaal aantal jaren dat u in het Brusselse gewest woont. Als deze periode werd onderbroken, hou dan geen rekening met de onderbreking.	0	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
		NUMBER 999 Depuis toute ma vie		NUMBER 999 Al mijn hele leven		
Q19	HousingType	Habitez-vous actuellement ... 1 Dans un logement dont vous ou une autre personne vivant avec vous est propriétaire 2 Dans un logement que vous ou une autre personne vivant avec vous loue dans le privé 3 Dans un logement que vous ou une autre personne vivant avec vous loue via un logement social	Do you currently live... 1 In a home owned by you or another person living with you 2 In a home that you or another person living with you rents on the private market 3 In a home that you or another person living with you rents through social housing	Woont u momenteel ... 1 In een woning die van u is of van een andere persoon die met u samenleeft 2 In een woning die u of een andere persoon die met u samenleeft, huurt op de privémarkt. 3 In een woning die u of een andere persoon die met u samenleeft, huurt als sociale woning.	1	3
Q20	CarsInHousehold	De combien de voiture(s) dispose votre ménage ? 1 0 2 1 3 2 (ou plus)	How many car(s) does your household have? 1 0 2 1 3 2 (or more)	Over hoeveel auto's beschikt uw gezin? 1 0 2 1 3 2 (of meer)	1	3
Q20_REC	N CarsInHousehold				0	2

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q22	Elections_Rights	<p>Actuellement, toutes les personnes qui résident en Région bruxelloise depuis plus de 5 ans peuvent voter aux élections communales, quelle que soit leur nationalité. Aux élections régionales, seules les personnes ayant la nationalité belge peuvent voter. Selon vous, qui devrait être autorisé à voter aux élections régionales ?</p> <p>1 Toutes les personnes qui résident en Région bruxelloise depuis plus de 5 ans, quelle que soit leur nationalité 2 Seuls les citoyens belges 3 Je ne sais pas</p>	<p>Currently, people who have resided in the Brussels Region for more than 5 years are allowed to vote at the local elections, regardless of their nationality. For the regional elections, only residents with the Belgian nationality can vote. Who do you think should be allowed to vote at the regional elections?</p> <p>1 All the people who have resided in the Brussels Region for more than 5 years, regardless of their nationality 2 Only Belgian citizens 3 I don't know</p>	<p>Op dit ogenblik mogen alle personen die langer dan 5 jaar in het Brusselse gewest wonen hun stem uitbrengen bij gemeenteraadsverkiezingen, ongeacht hun nationaliteit. Bij gewestelijke verkiezingen mogen alleen personen met de Belgische nationaliteit hun stem uitbrengen. Wie zou volgens u zijn stem moeten kunnen uitbrengen bij gewestelijke verkiezingen.</p> <p>1 Alle personen die langer dan 5 jaar in het Brusselse gewest wonen, ongeacht hun nationaliteit 2 Alleen Belgische burgers 3 Ik weet het niet</p>	1	3
Q23	Elections_Obligation	<p>Actuellement, le vote est obligatoire pour les élections communales et régionales. La Loi prévoit une amende pour les personnes qui ne vont pas voter. Pourriez-vous nous donner votre opinion sur le vote obligatoire ?</p> <p>1 Il faut maintenir le vote obligatoire aux élections communales et régionales 2 Il faut supprimer le vote obligatoire aux élections communales et régionales 3 Je ne sais pas</p>	<p>Currently, voting is compulsory for municipal and regional elections. The Law provides for a fine for people who do not vote. Could you give us your opinion on compulsory voting?</p> <p>1 Compulsory voting must be maintained for local and regional elections 2 Compulsory voting must be abolished for local and regional elections 3 I don't know</p>	<p>Momenteel is gaan stemmen verplicht bij gemeenteraadsverkiezingen en gewestelijke verkiezingen. De wet legt een boete op aan personen die niet gaan stemmen. Wat is uw mening over de stemplicht?</p> <p>1 De verplichting om te stemmen bij gemeenteraadsverkiezingen en gewestelijke verkiezingen moet behouden blijven. 2 De verplichting om te</p>	1	3

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
				stemmen bij gemeenteraadsverkiezingen en gewestelijke verkiezingen moet afgeschaft worden. 3 Ik weet het niet		
Q24	Elections_Mode	<p>Actuellement, le vote est organisé de manière électronique en Région bruxelloise. Les électeurs votent sur un ordinateur avec un écran tactile et reçoivent une preuve papier de leur vote. Pourriez-vous nous donner votre avis sur le vote électronique ?</p> <p>1 Il faut renforcer le vote électronique en prévoyant également le vote par internet 2 Il faut maintenir le système de vote électronique actuel 3 Il faut revenir au vote sur bulletin en papier 4 Je ne sais pas</p>	<p>Currently, voting is organized electronically in the Brussels Region. Voters vote on a computer with a touchscreen and receive a printed proof of their vote. Could you give us your opinion on electronic voting?</p> <p>1 Electronic voting must be strengthened by also providing for internet voting 2 The current system of electronic voting must be maintained 3 We should switch back to paper ballot voting 4 I don't know</p>	<p>Momenteel wordt er in het Brussels gewest elektronisch gestemd. Kiezers stemmen op een computer met een touchscreen en ontvangen een papieren bewijs van hun stem. Kan u ons uw mening geven over elektronisch stemmen?</p> <p>1 Elektronisch stemmen moet worden uitgebreid door ook stemmen via het internet mogelijk te maken. 2 Het huidige systeem van elektronisch stemmen moet behouden blijven. 3 We moeten terugkeren naar stemmen op een papieren stembiljet. 4 Ik weet het niet</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q25	Elections_Mayor	<p>Actuellement, le ou la bourgmestre de votre commune est désigné par la majorité politique qui se met en place après les élections. Pourriez-vous nous donner votre avis sur la désignation du/de la bourgmestre ?</p> <p>1 Il faut maintenir le système actuel de désignation du/de la bourgmestre 2 Le/la bourgmestre devrait être directement élu par les citoyens 3 Je ne sais pas</p>	<p>Currently, the mayor of your municipality is appointed by the political majority that is put in place after the elections. Could you give us your opinion on the way the mayor is appointed?</p> <p>1 The current system of appointment of the mayor must be maintained 2 The mayor should be directly elected by the citizens 3 I don't know</p>	<p>Momenteel wordt de burgemeester van uw gemeente aangesteld door de politieke meerderheid die tot stand komt na de verkiezingen. Kan u ons uw mening geven over de aanstelling van de burgemeesters?</p> <p>1 Het huidige systeem van aanstelling van de burgemeester door de meerderheid moet behouden blijven. 2 De burgemeester zou rechtstreeks door de burgers verkozen moeten worden. 3 Ik weet het niet</p>	1	3

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q26	ClitzenAssembly_Support	<p>Diverses initiatives ont été prises ces dernières années, en Région bruxelloise comme ailleurs en Belgique, afin de faire participer les citoyens aux décisions politiques entre deux élections. L'une des initiatives les plus utilisées est d'organiser des assemblées citoyennes (parfois appelées aussi conventions citoyennes ou forums citoyens). Une assemblée citoyenne est constituée de 20 à 150 citoyens tirés au sort parmi la population. Les citoyens qui y participent sont représentatifs de la population en termes de sexe, d'âge, de niveau d'éducation et de lieu de résidence. Ils y reçoivent des informations de la part d'experts, débattent d'un sujet défini. A la fin de leurs débats, les citoyens élaborent des propositions politiques qui sont ensuite transmises aux élus. Pouvez-vous nous dire, dans quelle mesure, vous êtes d'accord avec la mise en place des telles assemblées citoyennes sur des sujets politiques importants ?</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord</p>	<p>In recent years, various initiatives have been taken, in the Brussels Region or elsewhere in Belgium, to involve citizens in the political decisions inbetween two elections. One of the most used initiatives is to organize citizens' assemblies (sometimes also called citizens' conventions or citizens' forums). A citizens' assembly is made up of 20 to 150 citizens drawn by lot from the population. The citizens who participate are representative of the population in terms of gender, age, level of education and place of residence. They receive information from experts and discuss a specific subject. At the end of their debates, citizens draw up political recommendations that are then sent to elected officials. Can you tell us to what extent you agree with the organization of such citizens' assemblies on important political issues?</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree</p>	<p>Zowel in het Brusselse gewest als elders in België werden de afgelopen jaren verschillende initiatieven genomen om de burgers tussen twee verkiezingen bij de politieke besluitvorming te betrekken. Een van de meest gebruikte initiatieven is het organiseren van burgerassemblees (soms ook burgervergaderingen of burgerforums genoemd). Een burgerassemblee bestaat uit 20 tot 150 burgers die door loting uit de bevolking worden aangeduid. De burgers die deelnemen zijn representatief voor de bevolking wat betreft geslacht, leeftijd, opleiding en woonplaats. Zij krijgen informatie van deskundigen en debatteren over een bepaald onderwerp. Na afloop van hun debatten stellen de burgers beleidsvoorstellen op die vervolgens worden doorgegeven aan de gekozen vertegenwoordigers. Kan u ons zeggen in welke mate u het eens bent met de oprichting van dergelijke burgerassemblees over belangrijke politieke kwesties?</p> <p>1 Helemaal niet akkoord</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
		999 Je ne sais pas	3 Agree 4 Strongly agree 999 I don't know	2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet		

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q27	CitizenAssembly_Binding	<p>Si le Parlement régional bruxellois ou le conseil communal de votre commune décide de mettre en place une telle assemblée citoyenne, diriez-vous que :</p> <p>1 Les élus et élus doivent prendre en compte les recommandations formulées par les citoyens mais ne sont pas obligés de les appliquer telles quelles 2 Les élus et élus doivent appliquer telles quelles les recommandations formulées par les citoyens</p>	<p>If the Brussels regional parliament or the municipal council of your municipality decided to set up such a citizens' assembly, would you say that:</p> <p>1 Elected officials would have to take into account the recommendations made by citizens, but would not be obliged to strictly apply them 2 Elected officials would have to strictly apply the recommendations made by citizens</p>	<p>Als het parlement van het Brusselse gewest of de gemeenteraad van uw gemeente zou beslissen om een dergelijke burgerassemblee te installeren, vindt u dan dat:</p> <p>1 De verkozenen rekening moeten houden met de aanbevelingen door de burgers, maar niet verplicht zijn om ze zonder meer toe te passen. 2 De verkozenen de aanbevelingen van de burgers zonder meer moeten toepassen.</p>	1	2
Q28	CitizenAssembly_Participation	<p>Si le Parlement régional bruxellois ou le conseil communal de votre commune décide de mettre en place une telle assemblée citoyenne, et que vous-même êtes tiré au sort, seriez-vous disposé à y participer ?</p> <p>1 Certainement 2 Probablement 3 Probablement pas 4 Certainement pas 999 Je ne sais pas</p>	<p>If the Brussels regional parliament or the municipal council of your municipality decided to set up such a citizens' assembly, and if you were drawn by lot to be invited to participate, would you be willing to participate?</p> <p>1 Definitely 2 Probably 3 Probably not 4 Definitely not 999 I don't know</p>	<p>Als het parlement van het Brusselse gewest of de gemeenteraad van uw gemeente zou beslissen om een dergelijke burgerassemblee te installeren en als u zelf door loting zou worden aangeduid, zou u dan bereid zijn om eraan deel te nemen?</p> <p>1 Zeker 2 Waarschijnlijk 3 Waarschijnlijk niet 4 Zeker niet 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q29	ParticipatoryBudget	<p>Êtes-vous, en général, pour ou contre les budgets participatifs au niveau communal ? Un budget participatif signifie que des citoyens décident d'une partie du budget de la commune. Les citoyens impliqués se réunissent et discutent de la façon dont ils souhaitent que l'argent soit dépensé pour soutenir différents projets concrets.</p> <p>1 Tout à fait contre 2 Plutôt contre 3 Plutôt pour 4 Tout à fait pour 999 Je ne sais pas</p>	<p>In general, are you in favour or against participatory budgets at the municipal level? A participatory budget consists of citizens deciding on a portion of the municipality's budget. The citizens involved meet and discuss how they want the money to be spent to support different specific projects.</p> <p>1 Strongly Against 2 Against 3 In favour 4 Strongly in favour 999 I don't know</p>	<p>Bent u in het algemeen voor of tegen een burgerbegroting op gemeentelijk niveau? Een burgerbegroting betekent dat burgers beslissen over de aanwending van een deel van de gemeentebegroting. Betrokken burgers vergaderen en bespreken hoe het geld moet worden besteed om verschillende concrete projecten te steunen.</p> <p>1 Zeker 2 Waarschijnlijk 3 Waarschijnlijk niet 4 Zeker niet 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q30	Cumul	<p>Les bourgmestres et échevins des communes bruxelloises peuvent être élus au parlement bruxellois. Certains sont favorables au maintien de cette possibilité car elle permettrait notamment d'avoir un relai local au sein du parlement. D'autres sont opposés à cette possibilité, notamment parce qu'elle faciliterait la défense d'intérêts spécifiques communaux au sein du parlement bruxellois. Pourriez-vous nous donner votre avis sur cette possibilité de cumul de mandat ?</p> <p>1 Tout à fait contre 2 Plutôt contre 3 Plutôt pour 4 Tout à fait pour 999 Je ne sais pas</p>	<p>The mayors and aldermen of the Brussels municipalities can be elected to the Brussels parliament. Some are in favour of maintaining this possibility among other things because it makes it possible to have a local relay within the parliament. Others are opposed to this possibility, among other things because it facilitates the defense of specific municipal interests within the Brussels parliament. Could you give us your opinion on this possibility of cumulating elected mandates?</p> <p>1 Strongly Against 2 Against 3 In favour 4 Strongly in favour 999 I don't know</p>	<p>De burgemeesters en schepenen van de Brusselse gemeenten kunnen worden verkozen in het Brusselse parlement. Sommigen vinden dat deze mogelijkheid moet behouden blijven, omdat op die manier het lokale niveau is vertegenwoordigd in het parlement. Anderen zijn tegen deze mogelijkheid, omdat specifieke gemeentelijke belangen dan te zwaar zouden doorwegen in het Brussels Parlement. Kan u ons uw mening geven over deze mogelijkheid om mandaten te cumuleren?</p> <p>1 Helemaal tegen 2 Eerder tegen 3 Eerder voor 4 Helemaal voor 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q31	AdminPoliticization	<p>Des postes à responsabilités au sein de l'administration bruxelloise sont occupés par des personnes issues des cabinets ministériels. Elles peuvent par conséquent être proches d'un parti politique. Certains sont favorables à cette situation, car cela permet au Gouvernement d'avoir des relais dans l'administration et de garantir une confiance entre le gouvernement et l'administration qu'il a sous sa tutelle. D'autres y sont défavorables, notamment parce que cela donne une image politisée de l'administration. Pourriez-vous nous donner votre avis sur la nomination de membres de cabinets ministériels à la tête des grandes administrations bruxelloises ?</p> <p>1 Tout à fait contre 2 Plutôt contre 3 Plutôt pour 4 Tout à fait pour 999 Je ne sais pas</p>	<p>Some positions of responsibility within the Brussels administration are held by people with a former experience in ministers' offices. They may therefore be close to a political party. Some are in favour of this situation, among other things because it allows the Government to have relays in the administration and to guarantee trust between the government and the administration. Others are against it, among other things because it gives a politicized image of the administration. Could you give us your opinion on the appointment of members of ministers' offices at the head of the major Brussels administrations?</p> <p>1 Strongly Against 2 Against 3 In favour 4 Strongly in favour 999 I don't know</p>	<p>Hoge functies in de Brusselse administratie worden bekleed door mensen uit ministeriële kabinetten. Zij kunnen bijgevolg dicht bij een bepaalde politieke partij staan. Sommige mensen zijn voorstander van deze situatie, omdat het de regering steunpunten in de administratie geeft en vertrouwen garandeert tussen de regering en de administratie die zij controleert. Anderen zijn er geen voorstander van, omdat het een gepolitiseerd beeld geeft van de administratie. Kan u ons uw mening geven over de benoeming van leden van ministeriële kabinetten aan het hoofd van de grote Brusselse administraties?</p> <p>1 Helemaal tegen 2 Eerder tegen 3 Eerder voor 4 Helemaal voor 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q32_1	TensionsRichsPoors	<p>Dans quelle mesure êtes-vous d'accord ou non avec les affirmations suivantes ? Il y a des tensions entre les riches et les pauvres en Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>To what extent do you agree or disagree with the following statements? There are tensions between rich and poor citizens in the Brussels Region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>In welke mate bent u het al dan niet eens met de volgende uitspraken? In het Brusselse gewest zijn er spanningen tussen rijken en armen.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q32_2	HelpNeedyPeople	<p>Dans quelle mesure êtes-vous d'accord ou non avec les affirmations suivantes ? Les autorités communales aident les gens en difficulté en Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>To what extent do you agree or disagree with the following statements? The municipal authorities help people in need in the Brussels Region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>In welke mate bent u het al dan niet eens met de volgende uitspraken? In het Brusselse gewest krijgen mensen die het moeilijk hebben hulp van de gemeentelijke overheden.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q32_3	IntraReg_Solidarity	<p>Dans quelle mesure êtes-vous d'accord ou non avec les affirmations suivantes ? Il faudrait plus de solidarité entre les communes riches et les communes pauvres en Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>To what extent do you agree or disagree with the following statements? There should be more solidarity between rich municipalities and poor municipalities in the Brussels Region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>In welke mate bent u het al dan niet eens met de volgende uitspraken? Er zou in het Brusselse gewest meer solidariteit moeten zijn tussen rijke en arme gemeenten.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q32_4	IntraReg_Equality	<p>Dans quelle mesure êtes-vous d'accord ou non avec les affirmations suivantes ? Le Gouvernement bruxellois devrait veiller à plus d'égalité entre les communes</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>To what extent do you agree or disagree with the following statements? The Brussels government should ensure greater equality between municipalities</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>In welke mate bent u het al dan niet eens met de volgende uitspraken? De Brusselse regering zou voor meer gelijkheid tussen de gemeenten moeten zorgen.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q33	IntraReg_CPAS	<p>En Région bruxelloise, les Centres publics d'action sociale (CPAS) offrent des aides et un soutien qui peuvent varier d'une commune à l'autre. Trouvez-vous cela :</p> <p>1 Pas du tout normal 2 Pas normal 3 Normal 4 Tout à fait normal</p>	<p>In the Brussels Region, the Public Centers for Social Action (CPAS) offer aid and support that vary from one municipality to another. Do you find this:</p> <p>1 Not normal at all 2 Not normal 3 Normal 4 Completely normal</p>	<p>In het Brusselse gewest geven de Openbare Centra voor Maatschappelijk Welzijn (OCMW's) hulp en ondersteuning, maar die kunnen verschillen van gemeente tot gemeente. Vindt u dit:</p> <p>1 Helemaal niet normaal 2 Niet normaal 3 Normaal 4 Helemaal normaal</p>	1	4
Q34	IntraReg_Services	<p>En Région bruxelloise, certaines communes offrent des services spécifiques (ex : piscine, salle de sport, déchetterie, centre culturel, etc.). Cela s'explique notamment par des moyens et des choix politiques différents entre communes. En général, l'accès à ces services est prioritaire ou moins cher pour les habitants de ces communes que pour les habitants des autres communes. Trouvez-vous cela :</p> <p>1 Pas du tout normal 2 Pas normal 3 Normal 4 Tout à fait normal</p>	<p>In the Brussels Region, some municipalities offer specific services (e.g., swimming pool, sports hall, recycling centre, cultural centre, etc.). This can be explained among other things by resources and political choices that differ between municipalities. In general, access to these services is granted priority or is less expensive for the inhabitants of these municipalities over inhabitants of other municipalities. Do you find this:</p> <p>1 Not normal at all 2 Not normal 3 Normal 4 Completely normal</p>	<p>In het Brusselse gewest bieden sommige gemeenten specifieke diensten aan (bv.: zwembad, sporthal, afvalcontainerpark, cultureel centrum, enz.) De verschillen tussen de gemeenten zijn te verklaren door de verschillende middelen en politieke keuzes van de gemeenten. Over het algemeen is de toegang tot deze diensten voor de inwoners van deze gemeenten prioritair of goedkoper dan voor de inwoners van andere gemeenten. Vindt u dit :</p> <p>1 Helemaal niet normaal 2 Niet normaal 3 Normaal 4 Helemaal normaal</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q35	IntraReg_SocialHousing	<p>En Région bruxelloise, les logements sociaux ne sont pas répartis de manière égale sur le territoire. Quatre communes dépassent les 10% de logements sociaux. A l'inverse, dix communes ont moins de 6% de logements sociaux. Trouvez-vous cela :</p> <p>1 Pas du tout normal 2 Pas normal 3 Normal 4 Tout à fait normal</p>	<p>In the Brussels Region, social housing is not evenly distributed across the territory. Four municipalities have more than 10% of social housing on their territory. Conversely, ten municipalities have less than 6% of social housing on their territory. Do you find this:</p> <p>1 Not normal at all 2 Not normal 3 Normal 4 Completely normal</p>	<p>In het Brussels gewest zijn de sociale woningen niet gelijkmatig over het grondgebied verdeeld. Vier gemeenten hebben meer dan 10% sociale woningen. Omgekeerd hebben tien gemeenten minder dan 6% sociale woningen. Vindt u dit :</p> <p>1 Helemaal niet normaal 2 Niet normaal 3 Normaal 4 Helemaal normaal</p>	1	4
Q36	IntraReg_Taxes	<p>En Région bruxelloise, les communes appliquent des taux d'imposition différents. Par exemple, un couple marié sans enfants propriétaire d'un bien immobilier paiera en moyenne 1912 euros de taxes communales dans la commune appliquant le taux le plus bas, et 2672 euros dans la commune appliquant le taux le plus élevé. Cela s'explique notamment par les besoins financiers différents des communes et la diversité de leur population. Trouvez-vous cela :</p> <p>1 Pas du tout normal 2 Pas normal 3 Normal 4 Tout à fait normal</p>	<p>In the Brussels Region, the municipalities apply different tax rates. For example, a married couple without children and owning their home will pay on average 1912 euros of taxes in the municipality applying the lowest rate, and 2672 euros in the municipality applying the highest rate. This can be explained among other things by the different financial needs of the municipalities and the diversity of their population. Do you find this:</p> <p>1 Not normal at all 2 Not normal</p>	<p>In het Brussels gewest hanteren de gemeenten verschillende belastingtarieven. Een echtpaar zonder kinderen dat een woning bezit, betaalt bijvoorbeeld gemiddeld 1912 euro aan gemeentebelastingen in de gemeente met het laagste tarief en 2672 euro in de gemeente met het hoogste tarief. Dit is onder andere te verklaren door de verschillende financiële behoeften van de gemeenten en de diversiteit van hun bevolking. Vindt u dit :</p> <p>1 Helemaal niet normaal</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
			3 Normal 4 Completely normal	2 Niet normaal 3 Normaal 4 Helemaal normaal		
Q37	InterRegCoop	La Région bruxelloise est très connectée économiquement à la Flandre et à la Wallonie. Pensez-vous que les trois régions devraient plus coopérer en matière de transport et de politique d'emploi ? 1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas	The economy of the Brussels Region is very connected to Flanders and Wallonia. Do you think that the three regions should cooperate more in terms of transport and employment policies? 1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know	Het Brusselse gewest is economisch sterk verbonden met Vlaanderen en Wallonië. Vindt u dat de drie gewesten meer zouden moeten samenwerken inzake vervoer en tewerkstellingsbeleid? 1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet	1	999
Q38	IPP	Le budget de la Région bruxelloise est basé sur les impôts de ceux qui y vivent. Ceux qui travaillent mais n'y vivent pas payent leurs impôts dans une autre région. Pensez-vous que la région Bruxelloise devrait recevoir une partie des taxes de ces travailleurs ne vivant pas en Région bruxelloise ? 1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas	The budget of the Brussels region is based on the taxes of those who live there. Those who work in Brussels but do not live in Brussels pay their taxes in another region. Do you think that the Brussels region should receive part of the taxes from these workers who do not live but work in the Brussels region? 1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know	De begroting van het Brusselse gewest steunt op de belastingen van de inwoners van het gewest. Wie in het Brusselse gewest werkt, maar er niet woont, betaalt zijn belastingen in een ander gewest. Vindt u dat het Brusselse gewest een deel van de belastingen moet ontvangen van de werknemers die niet in het Brusselse gewest wonen? 1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q39	LanguageList	<p>Aux élections régionales, on peut choisir des candidats sur des listes francophones ou des listes néerlandophones. Aux élections communales, les listes ne sont pas organisées sur base de la langue. Certaines listes peuvent donc contenir à la fois des candidats francophones et néerlandophones.</p> <p>1 Je préfère le système en vigueur au niveau communal 2 Je préfère le système au niveau régional 3 Je préfère la combinaison des deux systèmes 4 Je n'ai pas de préférence/je ne sais pas</p>	<p>At the regional elections, candidates must be chosen from French-speaking or Dutch-speaking electoral lists. At the municipal elections, the lists are not organized based on language. Some lists may therefore contain both French-speaking and Dutch-speaking candidates.</p> <p>1 I prefer the system in place at the municipal level 2 I prefer the system in place at the regional level 3 I prefer the combination of both systems 4 I don't have a preference/I don't know</p>	<p>Bij gewestelijke verkiezingen kunnen kiezers kandidaten kiezen uit Franstalige of Nederlandstalige lijsten. Bij gemeenteraadsverkiezingen worden de lijsten niet georganiseerd op basis van taal. Sommige lijsten kunnen dus zowel Franstalige als Nederlandstalige kandidaten bevatten.</p> <p>1 Ik geef de voorkeur aan het systeem van de gemeenteraadsverkiezingen 2 Ik geef de voorkeur aan het systeem van de gewestelijke verkiezingen 3 Ik geef de voorkeur aan een combinatie van beide systemen 4 Ik heb geen voorkeur/weet het niet</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q40	LanguageExecutive	<p>Au niveau communal, il n'y a pas de parité entre francophones et néerlandophones au sein du collège des bourgmestre et échevins. Au niveau régional, le gouvernement doit compter, en plus du ministre-président, 2 ministres francophones et 2 ministres néerlandophones.</p> <p>1 Je préfère le système en vigueur au niveau communal 2 Je préfère le système au niveau régional 3 Je préfère la combinaison des deux systèmes 4 Je n'ai pas de préférence/je ne sais pas</p>	<p>At the municipal level, there is no parity between French-speakers and Dutch-speakers within the college of mayors and aldermen. At the regional level, the government must include, in addition to the minister-president, 2 French-speaking ministers and 2 Dutch-speaking ministers.</p> <p>1 I prefer the system in place at the municipal level 2 I prefer the system in place at the regional level 3 I prefer the combination of both systems 4 I don't have a preference/I don't know</p>	<p>Op het niveau van de gemeenten is er geen pariteit tussen Franstaligen en Nederlandstaligen in het college van burgemeesters en schepenen. Op het niveau van het gewest moet de regering naast de minister-president twee Franstalige en twee Nederlandstalige ministers tellen.</p> <p>1 Ik geef de voorkeur aan het systeem van de gemeenteraadsverkiezingen 2 Ik geef de voorkeur aan het systeem van de gewestelijke verkiezingen 3 Ik geef de voorkeur aan een combinatie van beide systemen 4 Ik heb geen voorkeur/weet het niet</p>	1	4
Q41_1	Attachment_Neighbourhood	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout attaché et 10 signifie fortement attaché, pourriez-vous nous indiquer à quel degré vous sentez-vous attaché à : Votre quartier[SCALE : 0 {Pas du tout} - 10 {Fortement}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means not at all attached and 10 means strongly attached, could you tell us how attached you feel to: Your neighbourhood[SCALE : 0 {Not at all} - 10 {Strongly}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal niet gehecht en 10 sterk gehecht, hoe gehecht u bent aan: Uw wijk[SCALE : 0 {Helemaal niet gehecht} - 10 {Sterk gehecht}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q41_2	Attachment_Municipality	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout attaché et 10 signifie fortement attaché, pourriez-vous nous indiquer à quel degré vous sentez-vous attaché à :</p> <p>Votre commune [SCALE : 0 {Pas du tout} - 10 {Fortement}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means not at all attached and 10 means strongly attached, could you tell us how attached you feel to:</p> <p>Your municipality [SCALE : 0 {Not at all} - 10 {Strongly}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal niet gehecht en 10 sterk gehecht, hoe gehecht u bent aan:</p> <p>Uw gemeente [SCALE : 0 {Helemaal niet gehecht} - 10 {Sterk gehecht}]</p>	0	10
Q41_3	Attachment_Region	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout attaché et 10 signifie fortement attaché, pourriez-vous nous indiquer à quel degré vous sentez-vous attaché à :</p> <p>La Région bruxelloise [SCALE : 0 {Pas du tout} - 10 {Fortement}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means not at all attached and 10 means strongly attached, could you tell us how attached you feel to:</p> <p>The Brussels Region [SCALE : 0 {Not at all} - 10 {Strongly}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal niet gehecht en 10 sterk gehecht, hoe gehecht u bent aan:</p> <p>Het Brusselse gewest [SCALE : 0 {Helemaal niet gehecht} - 10 {Sterk gehecht}]</p>	0	10
Q41_4	Attachment_FrenchCom	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout attaché et 10 signifie fortement attaché, pourriez-vous nous indiquer à quel degré vous sentez-vous attaché à :</p> <p>La Communauté française [SCALE : 0 {Pas du tout} - 10 {Fortement}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means not at all attached and 10 means strongly attached, could you tell us how attached you feel to:</p> <p>The French Community [SCALE : 0 {Not at all} - 10 {Strongly}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal niet gehecht en 10 sterk gehecht, hoe gehecht u bent aan:</p> <p>De Franse Gemeenschap [SCALE : 0 {Helemaal niet gehecht} - 10 {Sterk gehecht}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q41_5	Attachment_FlemishCom	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout attaché et 10 signifie fortement attaché, pourriez-vous nous indiquer à quel degré vous sentez-vous attaché à :</p> <p>La Communauté flamande [SCALE : 0 {Pas du tout} - 10 {Fortement}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means not at all attached and 10 means strongly attached, could you tell us how attached you feel to:</p> <p>The Flemish Community [SCALE : 0 {Not at all} - 10 {Strongly}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal niet gehecht en 10 sterk gehecht, hoe gehecht u bent aan:</p> <p>De Vlaamse Gemeenschap [SCALE : 0 {Helemaal niet gehecht} - 10 {Sterk gehecht}]</p>	0	10
Q42_1	Satisfaction_Neighbourhood	<p>Etes-vous satisfait de :</p> <p>Votre quartier</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>Are you satisfied with:</p> <p>Your neighbourhood</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Bent u tevreden over:</p> <p>Uw wijk</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q42_2	Satisfaction_Municipality	<p>Etes-vous satisfait de :</p> <p>Votre commune</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>Are you satisfied with:</p> <p>Your municipality</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Bent u tevreden over:</p> <p>Uw gemeente</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q42_3	Satisfaction_Region	<p>Etes-vous satisfait de : La Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait</p>	<p>Are you satisfied with: The Brussels Region</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied</p>	<p>Bent u tevreden over: Het Brusselse gewest</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
		4 Tout à fait satisfait	4 Completely satisfied	4 Helemaal tevreden		
Q43_1	ProudRegion	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?</p> <p>Je suis fier de la Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?</p> <p>I am proud of the Brussels Region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?</p> <p>Ik ben trots op het Brusselse gewest</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q43_2	HappyLivingRegion	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?</p> <p>Je suis heureux d'habiter en Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?</p> <p>I am happy to live in the Brussels Region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?</p> <p>Ik ben blij dat ik in het Brusselse gewest woon</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q44_1	InfoProjectRegion	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?</p> <p>Je reçois une information suffisante sur les grands projets prévus en Région bruxelloise</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?</p> <p>I receive sufficient information on the major projects planned in the Brussels region</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?</p> <p>Ik ontvang voldoende informatie over de grote projecten die het Brusselse gewest plant.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q44_2	MunicipalityPopulationWant	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?J'ai le sentiment que les pouvoirs communaux font des efforts pour savoir ce que la population souhaite</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?I have the feeling that the municipal authorities are making an effort to find out what the population wants</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?Ik heb het gevoel dat de gemeentelijke overheden inspanningen leveren om te weten wat de bevolking wenst.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q44_3	RegionPopulationWant	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?</p> <p>J'ai le sentiment que le gouvernement régional fait des efforts pour savoir ce que la population souhaite</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?</p> <p>I have the feeling that the regional authorities are making an effort to find out what the population wants</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?</p> <p>Ik heb het gevoel dat de gewestregering inspanningen levert om te weten wat de bevolking wenst.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q44_4	AdminWhoContact	<p>Pourriez-vous donner votre avis sur les propositions suivantes ?</p> <p>Quand j'ai un problème administratif, je sais à qui je dois m'adresser</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give your opinion on the following proposals?</p> <p>When I have an administrative problem, I know who to contact</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly Agree 999 I don't know</p>	<p>Wat is uw mening over de volgende uitspraken?</p> <p>Als ik een administratief probleem heb, weet ik tot wie ik mij moet richten.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_1	Satisfaction_Employment	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Emploi et formation professionnelle</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Employment and vocational training</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Tewerkstelling en beroepsopleiding</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_2	Satisfaction_Teaching	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Enseignement</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Teaching</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Onderwijs</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_3	Satisfaction_Mobility	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Mobilité et transport</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Mobility and transport</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Mobiliteit en transport</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_4	Satisfaction_Culture	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Culture</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Culture</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Cultuur</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_5	Satisfaction_Cleanliness	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Propreté</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Public cleanliness</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Netheid</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_6	Satisfaction_Security	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Sécurité</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Security</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Veiligheid</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_7	Satisfaction_Environment	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Environnement et développement durable</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Environment and sustainable development</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Milieu en duurzame ontwikkeling</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_8	Satisfaction_UrbanPlanning	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Urbanisme et aménagement du territoire</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Urban planning</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Urbanisatie en ruimtelijke ordening</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_9	Satisfaction_Housing	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Logement</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Housing</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Huisvesting</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_10	Satisfaction_Sports	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Sport</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Sports</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Sport</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q45_11	Satisfaction_AssistancePeople	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Aides aux personnes (aides sociale,s familles, 3ème âge, santé, handicap)</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Assistance to people (social assistance, assistance to families and senior, health, disability)</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Hulp aan personen (sociale hulp, gezinshulp, ouderenzorg, gezondheid, handicap)</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q45_12	Satisfaction_Economy	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport aux politiques menées en matière de ... ?</p> <p>Economie</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with the policies implemented in terms of...?</p> <p>Economy</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over het gevoerde beleid op het gebied van ...?</p> <p>Economie</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_1	Satisfaction_SportInfra	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Infrastructures sportives</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Sports facilities</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De sportinfrastructuur</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_2	Satisfaction_YouthInfra	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Infrastructures pour la jeunesse (plaines de jeux, espaces extérieurs)</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Infrastructure for young people (playgrounds, outdoor spaces)</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De infrastructuur voor jongeren (speelpleinen, buitenruimtes)</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_3	Satisfaction_MunicipalAdmin	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Le service aux guichets de votre administration communale</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Service at the desk of your municipal administration</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De dienstverlening aan de loketten van uw gemeentelijke administratie</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_4	Satisfaction_GreenSpaces	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Espaces verts</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Green spaces</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De groenzones</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_5	Satisfaction_Roads	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Infrastructures routières</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Road infrastructure</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De weginfrastructuur</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_6	Satisfaction_Sidewalks	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Etat des trottoirs</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Condition of sidewalks</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De toestand van de trottoirs</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_7	Satisfaction_CyclingInfra	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Infrastructures cyclables</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Cycling infrastructure</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De fietsinfrastructuur</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_8	Satisfaction_CultureInfra	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Infrastructures culturelles</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Cultural infrastructure</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De cultuurinfrastructuur</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_9	Satisfaction_PublicTransport	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>L'offre de transports en commun</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>The offer of public transport</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>Het aanbod inzake openbaar vervoer</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_10	Satisfaction_Shops	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>L'offre de commerces</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>The offer of retail and shops</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>Het aanbod aan winkels</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_11	Satisfaction_Horeca	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>L'offre de restaurants/café/boîtes de nuit</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>The offer of restaurants/cafes/nightclubs</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>Het aanbod aan restaurants/café/nachtclubs</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_12	Satisfaction_Health	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>L'offre de services de santé (médecins, dentistes, etc.)</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Health services (doctors, dentists, etc.)</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>Het aanbod aan gezondheidsdiensten (artsen, tandartsen, enz.)</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_13	Satisfaction_SeniorsServices	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Les infrastructures pour les aînés (maisons de soin et maisons de repos)</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Services for seniors (care homes and nursing homes)</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De infrastructuur voor ouderen (woonzorgcentra)</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q46_14	Satisfaction_ChildhoodServices	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Les services de petite enfance et de l'enfance (crèches, écoles)</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Services of early childhood and childhood (nurseries, schools)</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>Het aanbod inzake kinderopvang en onderwijs (crèches, scholen)</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q46_15	Satisfaction_RegionAdmin	<p>De manière générale, en Région bruxelloise, pourriez-vous indiquer votre degré de satisfaction par rapport à ... ?</p> <p>Le service aux guichets de l'administration régionale</p> <p>1 Pas du tout satisfait 2 Pas satisfait 3 Satisfait 4 Tout à fait satisfait</p>	<p>In general, in the Brussels region, could you indicate your level of satisfaction with...</p> <p>Service at the desk of the regional administration</p> <p>1 Not at all satisfied 2 Not satisfied 3 Satisfied 4 Completely satisfied</p>	<p>Kan u in het algemeen aangeven hoe tevreden u in het Brusselse gewest bent over ...?</p> <p>De dienstverlening aan de loketten van de gewestelijke administratie</p> <p>1 Helemaal niet tevreden 2 Niet tevreden 3 Tevreden 4 Helemaal tevreden</p>	1	4
Q47_1	Pb_CarsTooFast	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des voitures ou camions qui roulent trop vite</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Cars or trucks driving too fast</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Auto's of vrachtwagens die te snel rijden</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q47_2	Pb_AgressiveDrivers	<p>Veuillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des comportements agressifs de la part de conducteurs</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Aggressive behaviour from drivers</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Agressief rijgedrag van bestuurders</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5
Q47_3	Pb_Noise	<p>Veuillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des nuisances sonores (trafic, voisinage, Horeca, événements)</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Noise pollution (traffic, neighbours, restaurants and cafes, parties and events)</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Geluidsoverlast (verkeer, burens, Horeca, evenementen)</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q47_4	Pb_OdorNuisances	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des nuisances en termes d'odeur (p.ex.: urine)</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Odor nuisances (urine)</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Geurhinder (van urine)</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5
Q47_5	Pb_LightPollution	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des nuisances lumineuses (enseigne, éclairage public)</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Light pollution (signs, public lighting)</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Lichtoverlast (lichtreclames, openbare verlichting)</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q47_6	Pb_Harassment	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Du harcèlement dans la rue</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Harassment in the street</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Lastiggevallen op straat</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5
Q47_7	Pb_DamagesStreetFurniture	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>De la dégradation de mobilier urbain, des tags/graffiti</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Damage to street furniture, tags/graffiti</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Beschadiging van het stadsmeubilair, tags/graffiti</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q47_8	Pb_Garbage	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>Des déchets</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Illegal waste/garbage</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Afval</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5
Q47_9	Pb_Vermin	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>De la vermine (rats, pigeons)</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Vermin (rats, pigeons)</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Ongedierte (ratten, duiven)</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q47_10	Pb_Drug	<p>Veillez indiquer si vous avez rencontré les problèmes suivants dans votre quartier ce dernier mois.</p> <p>De l'usage de drogues</p> <p>1 Toujours 2 Souvent 3 De temps en temps 4 Rarement 5 Jamais</p>	<p>Please indicate if you have encountered the following problems in your neighbourhood in the past month.</p> <p>Drug use</p> <p>1 Always 2 Often 3 Once in a while 4 Rarely 5 Never</p>	<p>Geef aan of u in de loop van de voorbije maand één of meer van de volgende problemen hebt ondervonden in uw wijk.</p> <p>Druggebruik</p> <p>1 Altijd 2 Vaak 3 Af en toe 4 Zelden 5 Nooit</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q48	ImportantThemes	<p>Pouvez-vous indiquer quels sont, pour vous, les thèmes les plus importants pour l'avenir de la Région bruxelloise ? Vous pouvez indiquer un maximum de trois thèmes.</p> <p>1 Emploi et formation professionnelle 2 Enseignement 3 Mobilité et transport 4 Culture 5 Propreté 6 Sécurité 7 Environnement et développement durable 8 Urbanisme et aménagement du territoire 9 Logement 10 Sport 11 Aides aux personnes (aides sociales, familles, 3ème âge, santé, handicap) 12 Economie</p>	<p>Could you indicate which are, in your opinion, the most important themes for the future of the Brussels region? You can specify a maximum of three themes.</p> <p>1 Employment and vocational training 2 Teaching 3 Mobility and transport 4 Culture 5 Public cleanliness 6 Security 7 Environment and sustainable development 8 Urban planning 9 Housing 10 Sports 11 Assistance to people (social assistance, assistance to families and senior, health, disability) 12 Economy</p>	<p>Geef aan wat voor u de belangrijkste thema's zijn voor de toekomst van het Brusselse gewest. Duid maximaal drie thema's aan.</p> <p>1 Tewerkstelling en beroepsopleiding 2 Onderwijs 3 Mobiliteit en transport 4 Cultuur 5 Netheid 6 Veiligheid 7 Milieu en duurzame ontwikkeling 8 Urbanisatie en ruimtelijke ordening 9 Huisvesting 10 Sport 11 Hulp aan personen (sociale hulp, gezinshulp, ouderenzorg, gezondheid, handicap) 12 Economie</p>	1	12

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q48_P1	Priority 1	1 Emploi et formation professionnelle 2 Enseignement 3 Mobilité et transport 4 Culture 5 Propreté 6 Sécurité 7 Environnement et développement durable 8 Urbanisme et aménagement du territoire 9 Logement 10 Sport 11 Aides aux personnes (aides sociales, familles, 3ème âge, santé, handicap) 12 Economie	1 Employment and vocational training 2 Teaching 3 Mobility and transport 4 Culture 5 Public cleanliness 6 Security 7 Environment and sustainable development 8 Urban planning 9 Housing 10 Sports 11 Assistance to people (social assistance, assistance to families and senior, health, disability) 12 Economy	1 Tewerkstelling en beroepsopleiding 2 Onderwijs 3 Mobiliteit en transport 4 Cultuur 5 Netheid 6 Veiligheid 7 Milieu en duurzame ontwikkeling 8 Urbanisatie en ruimtelijke ordening 9 Huisvesting 10 Sport 11 Hulp aan personen (sociale hulp, gezinshulp, ouderenzorg, gezondheid, handicap) 12 Economie	1	12

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q48_P2	Priority 2	1 Emploi et formation professionnelle 2 Enseignement 3 Mobilité et transport 4 Culture 5 Propreté 6 Sécurité 7 Environnement et développement durable 8 Urbanisme et aménagement du territoire 9 Logement 10 Sport 11 Aides aux personnes (aides sociales, familles, 3ème âge, santé, handicap) 12 Economie	1 Employment and vocational training 2 Teaching 3 Mobility and transport 4 Culture 5 Public cleanliness 6 Security 7 Environment and sustainable development 8 Urban planning 9 Housing 10 Sports 11 Assistance to people (social assistance, assistance to families and senior, health, disability) 12 Economy	1 Tewerkstelling en beroepsopleiding 2 Onderwijs 3 Mobiliteit en transport 4 Cultuur 5 Netheid 6 Veiligheid 7 Milieu en duurzame ontwikkeling 8 Urbanisatie en ruimtelijke ordening 9 Huisvesting 10 Sport 11 Hulp aan personen (sociale hulp, gezinshulp, ouderenzorg, gezondheid, handicap) 12 Economie	1	12

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q48_P3	Priority 3	1 Emploi et formation professionnelle 2 Enseignement 3 Mobilité et transport 4 Culture 5 Propreté 6 Sécurité 7 Environnement et développement durable 8 Urbanisme et aménagement du territoire 9 Logement 10 Sport 11 Aides aux personnes (aides sociales, familles, 3ème âge, santé, handicap) 12 Economie	1 Employment and vocational training 2 Teaching 3 Mobility and transport 4 Culture 5 Public cleanliness 6 Security 7 Environment and sustainable development 8 Urban planning 9 Housing 10 Sports 11 Assistance to people (social assistance, assistance to families and senior, health, disability) 12 Economy	1 Tewerkstelling en beroepsopleiding 2 Onderwijs 3 Mobiliteit en transport 4 Cultuur 5 Netheid 6 Veiligheid 7 Milieu en duurzame ontwikkeling 8 Urbanisatie en ruimtelijke ordening 9 Huisvesting 10 Sport 11 Hulp aan personen (sociale hulp, gezinshulp, ouderenzorg, gezondheid, handicap) 12 Economie	1	12

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q49	PrefInstitutions_Municipal	<p>Comme beaucoup de grandes villes dans le monde, Bruxelles est organisée en deux niveaux : un niveau central (à Bruxelles, il s'agit de la Région et des communautés), et un niveau de proximité (à Bruxelles, il s'agit des communes). Nous souhaiterions avoir votre opinion sur les communes en Région bruxelloise.</p> <p>1 Les communes sont trop petites. Il faudrait fusionner les plus petites communes pour réduire le nombre de communes en Région bruxelloise.</p> <p>2 Certaines communes sont trop grandes. Il faudrait scinder les plus grandes communes pour augmenter le nombre de communes en Région bruxelloise.</p> <p>3 Toutes les communes sont trop grandes. Il faudrait plutôt se baser sur des quartiers ou bassins de vie.</p> <p>4 Il ne faudrait pas de communes en Région bruxelloise. Toutes les compétences devraient être gérées par la Région ou les Communautés.</p> <p>5 Il ne faudrait pas modifier la taille des communes.</p> <p>999 Je ne sais pas</p>	<p>Like many large cities in the world, Brussels is organized on two levels: a central level (in Brussels, this is the Region and the communities), and a local level (in Brussels, this is the municipalities). We would like to have your opinion on the local level in the Brussels region</p> <p>1 The municipalities are too small. The smallest municipalities should be merged to reduce the number of municipalities in the Brussels region.</p> <p>2 Some municipalities are too big. The largest municipalities should be split to increase the number of municipalities in the Brussels region.</p> <p>3 All municipalities are too big. Rather, the local level should be based on neighbourhoods or living areas.</p> <p>4 There should be no municipalities in the Brussels region. All competences should be managed by the Region or the Communities.</p> <p>5 The size of municipalities should not be changed.</p> <p>999 I don't know</p>	<p>Zoals veel grote steden is Brussel georganiseerd op twee niveaus: een centraal niveau (in Brussel vervullen het gewest en de gemeenschappen die rol) en een lokaal niveau (in Brussel is dit het niveau van de gemeenten). We vragen eerst naar uw mening over de gemeenten in het Brusselse gewest.</p> <p>1 De gemeenten zijn te klein. De kleinste gemeenten zouden een fusie moeten aangaan om het aantal gemeenten in het Brusselse gewest te verminderen.</p> <p>2 Sommige gemeenten zijn te groot. De grootste gemeenten zouden moeten worden opgesplitst om het aantal gemeenten in het Brusselse gewest te vergroten.</p> <p>3 Alle gemeenten zijn te groot. Het zou beter zijn om uit te gaan van wijken of verzorgingsgebieden.</p> <p>4 Er zouden geen gemeenten moeten zijn in het Brusselse gewest. Alle bevoegdheden zouden door het gewest of de gemeenschappen moeten worden uitgeoefend.</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
				5 De grootte van de gemeenten mag niet worden veranderd. 999 Ik weet het niet		

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q50	PrefInstitutions_Central	<p>Nous souhaiterions à présent avoir votre avis sur le niveau central. La Région gère certaines compétences (économie, emploi, urbanisme, etc.). Les Communautés française et flamande gèrent d'autres compétences (enseignement, culture). Nous souhaiterions avoir votre opinion sur cette division.</p> <p>1 La Région devrait être seule compétente pour toutes les matières 2 Il faut maintenir la distinction entre Région et Communautés 999 Je ne sais pas</p>	<p>Now, we would like to have your opinion on the central level. The Region manages certain competences (economy, employment, town planning, etc.). The French and Flemish Communities manage other competences (education, culture, etc.). We would like your opinion on this division.</p> <p>1 The Region should have sole competence for all matters 2 The distinction between Region and Communities must be maintained 999 I don't know</p>	<p>Nu vragen we uw mening over het centrale niveau. Het gewest heeft bepaalde bevoegdheden (economie, tewerkstelling, urbanisatie, enz.). De Vlaamse en de Franse Gemeenschap hebben andere bevoegdheden (onderwijs, cultuur). We vernemen graag uw mening over deze opsplitsing.</p> <p>1 Het gewest zou alleen bevoegd moeten zijn voor alle materies. 2 De opsplitsing tussen gewest en gemeenschappen moet blijven bestaan. 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q51	PrefInstitutions_Police	<p>Actuellement, les services de police sont divisés en 6 zones de police sur le territoire de Bruxelles. Chaque zone couvre plusieurs communes. Nous souhaiterions avoir votre opinion sur cette division.</p> <p>1 Il faudrait fusionner les 6 zones de police en une seule zone pour l'ensemble du territoire bruxellois 2 Il faut maintenir les 6 zones de police qui existent aujourd'hui 3 Il faudrait que chaque commune dispose de ses propres services de police 999 Je ne sais pas</p>	<p>Currently, the police services are divided into 6 police zones on the territory of Brussels. Each zone covers several municipalities. We would like your opinion on this division.</p> <p>1 The 6 police zones should be merged into one single zone for the entire territory of Brussels 2 We must maintain the current 6 police zones 3 Each municipality should have its own police services 999 I don't know</p>	<p>De politiediensten van het Brusselse gewest zijn momenteel opgedeeld in 6 politiezones die samen het hele grondgebied bestrijken. Elke zone bestrijkt meerdere gemeenten. Wat is uw mening over deze indeling?</p> <p>1 De 6 politiezones zouden moeten worden samengesmolten tot één enkele zone voor het hele Brusselse grondgebied. 2 De 6 bestaande politiezones moeten behouden blijven. 3 Elke gemeente zou over een eigen politiedienst moeten beschikken. 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q52	PrefInstitution_HarmonizeCPAS	<p>Pourriez-vous nous donner votre opinion sur la proposition suivante : la Région bruxelloise devrait harmoniser le financement des CPAS et les aides proposées aux citoyens dans les différentes communes.</p> <p>1 Pas du tout d'accord 2 Pas d'accord 3 D'accord 4 Tout à fait d'accord 999 Je ne sais pas</p>	<p>Could you give us your opinion on the following proposal : the Brussels Region should harmonize the funding of the CPAS and the aid offered to citizens in the different municipalities.</p> <p>1 Strongly disagree 2 Disagree 3 Agree 4 Strongly agree 999 I don't know</p>	<p>Wat vindt u van de volgende uitspraak: het Brusselse gewest zou de financiering van de OCMW's en hun steun aan de burgers in de verschillende gemeenten moeten harmoniseren.</p> <p>1 Helemaal niet akkoord 2 Niet akkoord 3 Akkoord 4 Helemaal akkoord 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q53_1	Instit_NewSchool_Consult	<p>Imaginez que l'on souhaite construire une nouvelle école secondaire en Région bruxelloise.</p> <p>Qui devrait, selon vous, être consulté dans ce débat ?</p> <p>1 La Région bruxelloise, toutes communautés confondues 2 La Communauté française et la Communauté flamande selon la langue d'enseignement 3 Les communes 4 Les acteurs de terrain (associations de parents, syndicats, etc.) 5 Les citoyens 6 Les experts (démographes, urbanistes, etc.)</p>	<p>Imagine that we want to build a new secondary school in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>1 The Brussels Region, all communities combined 2 The French Community and the Flemish Community according to the language of instruction of the planned school 3 Municipalities 4 Relevant actors (e.g., parents' associations, unions, etc.) 5 Citizens 6 Experts (e.g., demographers, urban planners, etc.)</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om een nieuwe secundaire school in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>1 Het Brusselse gewest, alle gemeenschappen samen 2 De Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap, afhankelijk van de taal van het onderwijs 3 De gemeenten 4 De actoren op het terrein (bv.: ouderverenigingen, vakbonden, enz.) 5 De burgers 6 De experts (bv.: demografen, stadsplanners)</p>	1	6

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q53_2	Instit_NewSchool_Decision	<p>Imaginez que l'on souhaite construire une nouvelle école secondaire en Région bruxelloise.</p> <p>Et qui devrait prendre la décision finale ?</p> <p>1 La Région bruxelloise, toutes communautés confondues 2 La Communauté française et la Communauté flamande selon la langue d'enseignement 3 Les communes 4 Les acteurs de terrain (associations de parents, syndicats, etc.) 5 Les citoyens 6 Les experts (démographes, urbanistes, etc.)</p>	<p>Imagine that we want to build a new secondary school in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>And who should make the final decision?</p> <p>1 The Brussels Region, all communities combined 2 The French Community and the Flemish Community according to the language of instruction of the planned school 3 Municipalities 4 Relevant actors (e.g., parents' associations, unions, etc.) 5 Citizens 6 Experts (e.g., demographers, urban planners, etc.)</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om een nieuwe secundaire school in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>En wie zou de eindbeslissing moeten nemen?</p> <p>1 Het Brusselse gewest, alle gemeenschappen samen 2 De Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap, afhankelijk van de taal van het onderwijs 3 De gemeenten 4 De actoren op het terrein (bv.: ouderverenigingen, vakbonden, enz.) 5 De burgers 6 De experts (bv.: demografen, stadsplanners)</p>	1	6

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q54_1	Instit_Building_Consult	<p>Imaginez sur que l'on souhaite construire un nouveau projet (de nouveaux logements ou de nouveaux commerces) des terrains constructibles en Région bruxelloise.</p> <p>Qui devrait, selon vous, être consulté dans ce débat ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de riverains, associations de commerçants, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (économistes, ingénieurs, etc.)</p>	<p>Imagine that you want to build a new project (e.g., new housing or new shops) on building land in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Relevant actors (e.g., associations of local residents, associations of shop owners, etc.) 4 Citizens 5 Experts (e.g., economists, engineers, etc.)</p>	<p>Stel dat er een nieuwbouwproject is (nieuwe woningen of nieuwe handelszaken) op bouwterreinen in het Brusselse gewest. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: verenigingen van omwonenden, handelaarsverenigingen, enz.) 4 De burgers 5 De experts (bv.: economen, ingenieurs)</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q54_2	Instit_Building_Decision	<p>Imaginez sur que l'on souhaite construire un nouveau projet (de nouveaux logements ou de nouveaux commerces) des terrains constructibles en Région bruxelloise.</p> <p>Et qui devrait prendre la décision finale ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de riverains, associations de commerçants, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (économistes, ingénieurs, etc.)</p>	<p>Imagine that you want to build a new project (e.g., new housing or new shops) on building land in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>And who should make the final decision?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Relevant actors (e.g., associations of local residents, associations of shop owners, etc.) 4 Citizens 5 Experts (e.g., economists, engineers, etc.)</p>	<p>Stel dat er een nieuwbouwproject is (nieuwe woningen of nieuwe handelszaken) op bouwterreinen in het Brusselse gewest. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>En wie zou de eindbeslissing moeten nemen?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: verenigingen van omwonenden, handelaarsverenigingen, enz.) 4 De burgers 5 De experts (bv.: economen, ingenieurs)</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q55_1	Instit_SocialHousing_Consult	<p>Imaginez que l'on souhaite construire des logements sociaux en Région bruxelloise.</p> <p>Qui devrait, selon vous, être consulté dans ce débat ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de sans abri, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (urbanistes, économistes, etc.)</p>	<p>Imagine that you want to build a new project (e.g., new housing or new shops) on building land in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Relevant actors (e.g., homeless associations, etc.) 4 Citizens 5 Experts (e.g., urban planners, economists, etc.)</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om sociale woningen in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: daklozenverenigingen) 4 De burgers 5 De experts (bv.: stadsplanners, economen, enz.)</p>	1	5
Q55_2	Instit_SocialHousing_Decision	<p>Imaginez que l'on souhaite construire des logements sociaux en Région bruxelloise.</p> <p>Et qui devrait prendre la décision finale ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de sans abri, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (urbanistes, économistes, etc.)</p>	<p>Imagine that you want to build a new project (e.g., new housing or new shops) on building land in the Brussels region. Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>And who should make the final decision?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Relevant actors (e.g., homeless associations, etc.) 4 Citizens</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om sociale woningen in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>En wie zou de eindbeslissing moeten nemen?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: daklozenverenigingen) 4 De burgers 5 De experts (bv.:</p>	1	5

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
			5 Experts (e.g., urban planners, economists, etc.)	stadsplanners, economen, enz.)		
Q56_1	Instit_MRS_Consult	<p>Imaginez que l'on souhaite construire une nouvelle maison de repos et de soins en Région bruxelloise.</p> <p>Qui devrait, selon vous, être consulté dans ce débat ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de promotion de la santé, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (médecins, etc.) 6 La Communauté française et la Communauté flamande selon la langue de soin</p>	<p>Imagine that we want to build a new nursing and care home for seniors in the Brussels region. Who do you think should be consulted in a debate like this?</p> <p>Who do you think should be consulted in this debate?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Actors in the field (e.g., health promotion associations, etc.) 4 Citizens 5 Experts (e.g., doctors, etc.) 6 The French Community and the Flemish Community by language of care</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om een nieuw woonzorgcentrum in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij een dergelijke discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>Wie zou dan volgens u bij deze discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: verenigingen voor gezondheidsbevordering, enz.) 4 De burgers 5 De experts (bv.: artsen, enz.) 6 De Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap op basis van zorgtaal</p>	1	6

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q56_2	Instit_MRS_Decision	<p>Imaginez que l'on souhaite construire une nouvelle maison de repos et de soins en Région bruxelloise.</p> <p>Et qui devrait prendre la décision finale ?</p> <p>1 La Région bruxelloise 2 Les communes 3 Les acteurs de terrain (associations de promotion de la santé, etc.) 4 Les citoyens 5 Les experts (médecins, etc.) 6 La Communauté française et la Communauté flamande selon la langue de soin</p>	<p>Imagine that we want to build a new nursing and care home for seniors in the Brussels region. Who do you think should be consulted in a debate like this?</p> <p>And who should make the final decision?</p> <p>1 The Brussels Region 2 Municipalities 3 Actors in the field (e.g., health promotion associations, etc.) 4 Citizens 5 Experts (e.g., doctors, etc.) 6 The French Community and the Flemish Community by language of care</p>	<p>Stel dat er plannen zijn om een nieuw woonzorgcentrum in het Brusselse gewest te bouwen. Wie zou dan volgens u bij een dergelijke discussie moeten worden geraadpleegd?</p> <p>En wie zou de eindbeslissing moeten nemen?</p> <p>1 Het Brusselse gewest 2 De gemeenten 3 De actoren op het terrein (bv.: verenigingen voor gezondheidsbevordering, enz.) 4 De burgers 5 De experts (bv.: artsen, enz.) 6 De Franse Gemeenschap en de Vlaamse Gemeenschap op basis van zorgtaal</p>	1	6

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q57	CommunityChoice	<p>Imaginez que Bruxelles soit co-gérée par la Communauté française et la Communauté flamande, notamment pour la sécurité sociale. Ces deux communautés pourraient prévoir des aides financières différentes pour les mêmes questions. Chaque citoyen devrait choisir sa communauté d'appartenance. Seriez-vous favorable à un tel scénario?</p> <p>1 Tout à fait favorable 2 Favorable 3 Défavorable 4 Tout à fait défavorable 999 Je ne sais pas</p>	<p>Imagine that Brussels is co-managed by the French Community and the Flemish Community, for social security. These two communities could provide different financial aid for the same issues. Each citizen would have to choose the community to which they belong. Would you be in favour of such a scenario?</p> <p>1 Strongly in favour 2 In favour 3 Against 4 Strongly against 999 I don't know</p>	<p>Stel dat Brussel gezamenlijk door de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap wordt beheerd, onder andere voor de sociale zekerheid. Beide gemeenschappen zouden voor dezelfde problematiek een verschillende financiële ondersteuning bieden. Elke burger zou de gemeenschap moeten kiezen waartoe hij wil behoren. Zou u een voorstander zijn van zo'n scenario?</p> <p>1 Groot voorstander 2 Voorstander 3 Tegenstander 4 Groot tegenstander 999 Ik weet het niet</p>	1	999
Q58	CommunityChoice_Motivation	<p>Dans ce scénario, votre choix se baserait-il sur les avantages financiers ou sur la langue de l'administration concernée ?</p> <p>1 Les avantages financiers 2 La langue de l'administration concernée 999 Je ne sais pas</p>	<p>In this scenario, would your choice be based on the financial benefits provided by the communities, or on the language of the administration ?</p> <p>1 Financial benefits 2 The language of the administration 999 I don't know</p>	<p>Zou u in zo'n scenario voor een gemeenschap kiezen op basis van de financiële voordelen of de taal van de betrokken administratie?</p> <p>1 De financiële voordelen 2 De taal van de betrokken administratie 999 Ik weet het niet</p>	1	999

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q59	Dummy_Exper	Random attribution to sample 1 and 2 1 SAMPLE 1 2 SAMPLE 2	Random attribution to sample 1 and 2 1 SAMPLE 1 2 SAMPLE 2	Random attribution to sample 1 and 2 1 SAMPLE 1 2 SAMPLE 2	1	2
Q60	EnergyCrisis_Personal	Sur une échelle de 1 à 10, êtes-vous inquiet de ne pas pouvoir joindre les deux bouts cette année à cause de la crise énergétique ? [SCALE : 1 {Pas du tout inquiet} - 10 {Très inquiet}]	On a scale of 1 to 10, are you worried about not being able to make ends meet this year because of the energy crisis? [SCALE : 1 {Not worried at all} - 10 {Very worried}]	Hoe ongerust bent u - op een schaal van 1 tot 10 - dat u dit jaar niet zult kunnen rondkomen wegens de energiecrisis? [SCALE : 1 {Helemaal niet ongerust} - 10 {Heel ongerust}]	1	10
Q61	EnergyCrisis_LovedOnes	Sur une échelle de 1 à 10, êtes-vous inquiet que vos proches (parents, famille, amis) ne puissent pas joindre les deux bouts cette année à cause de la crise énergétique ? [SCALE : 1 {Pas du tout inquiet} - 10 {Très inquiet}]	On a scale of 1 to 10, are you worried that your loved ones (parents, family, friends) won't be able to make ends meet this year because of the energy crisis? [SCALE : 1 {Not worried at all} - 10 {Very worried}]	Hoe ongerust bent u - op een schaal van 1 tot 10 - dat mensen in uw omgeving (ouders, familieleden, vrienden) dit jaar niet zullen kunnen rondkomen wegens de energiecrisis? [SCALE : 1 {Helemaal niet ongerust} - 10 {Heel ongerust}]	1	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q62_1	Trust_Police	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Police en Région bruxelloise</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Police in the Brussels Region</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Politie in het Brusselse gewest</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10
Q62_2	Trust_MunCollege	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Collège des Bourgmestre et échevins de votre commune</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>College of mayors and aldermen of your municipality</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>College van burgemeester en schepenen van uw gemeente</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q62_3	Trust_MunCouncil	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Conseil communal de votre commune</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Municipal council of your municipality</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Gemeenteraad van uw gemeente</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10
Q62_4	Trust_CPAS	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>CPAS de votre commune</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>CPAS of your municipality</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>OCMW van uw gemeente</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q62_5	Trust_MunAdmin	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Administration de votre commune</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Administration of your municipality</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Administratie van uw gemeente</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10
Q62_6	Trust_BruGov	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Gouvernement bruxellois</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Brussels Government</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Regering van het Brusselse gewest</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q62_7	Trust_BruParl	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Parlement bruxellois</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Brussels Parliament</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Parlement van het Brussels gewest</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10
Q62_8	Trust_BruAdmin	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie pas du tout confiance et 10 signifie tout à fait confiance, dans quelle mesure faites-vous confiance aux institutions suivantes à Bruxelles ?</p> <p>Administration régionale bruxelloise</p> <p>[SCALE : 0 {Pas du tout confiance} - 10 {Tout à fait confiance}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means no trust at all, and 10 means complete trust, to what extent do you trust the following institutions in Brussels?</p> <p>Brussels Regional Administration</p> <p>[SCALE : 0 {No trust at all} - 10 {Complete trust}]</p>	<p>Op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent helemaal geen vertrouwen en 10 totaal vertrouwen, hoeveel vertrouwen stelt u in de volgende instellingen in Brussel?</p> <p>Administratie van het Brussels gewest</p> <p>[SCALE : 0 {Helemaal geen vertrouwen} - 10 {Totaal vertrouwen}]</p>	0	10

Variable code	Variable Name	Label + Values [French]	Label + Values [English]	Label + Values [Dutch]	Min	Max
Q63	Trust_Interpersonal	<p>Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie que l'on n'est jamais trop prudent avec les gens, et 10 signifie que l'on peut presque toujours faire confiance aux gens, où vous situez-vous ?</p> <p>[SCALE : 0 {On n'est jamais trop prudent avec les gens} - 10 {On peut presque toujours faire confiance aux gens}]</p>	<p>On a scale of 0 to 10, where 0 means you are never too careful with people, and 10 means you can almost always trust people, where do you stand?</p> <p>[SCALE : 0 {You can never be too careful with people} - 10 {You can almost always trust people}]</p>	<p>Waar bevindt u zich op een schaal van 0 tot 10, waarbij 0 betekent dat u nooit voorzichtig genoeg kan zijn met de mensen en 10 dat u mensen bijna altijd kan vertrouwen?</p> <p>[SCALE : 0 {Men kan nooit voorzichtig genoeg zijn met the mensen} - 10 {Men kan de mensen bijna altijd vertrouwen}]</p>	0	10
Q64	AgreementMeeting	<p>Afin d'approfondir et de dresser des pistes de solutions, le coordinateur de ce projet, Policy Lab ULB, souhaite organiser des rencontres avec les citoyens. Seriez-vous d'accord pour être recontacté dans ce cadre ? En cas de confirmation, nous vous inviterons à nous communiquer votre adresse e-mail et/ou votre numéro de téléphone. 1 Oui 2 Non</p>	<p>In order to deepen and draw up solutions, the coordinator of this project, Policy Lab ULB, wishes to organise meetings with citizens. Would you agree to be contacted in this context? If you confirm, we will invite you to give us your e-mail address and/or telephone number. 1 Yes 2 No</p>	<p>Om zich verder te verdiepen en oplossingen uit te werken, wil de coördinator van dit project, Policy Lab ULB, ontmoetingen met burgers organiseren. Zou u ermee akkoord gaan dat er in dit verband contact met u wordt opgenomen? Als u dit bevestigt, zullen wij u verzoeken ons uw e-mailadres en/of telefoonnummer te geven. 1 Ja 2 Nee</p>	1	2
yyyymmdd					20221108	20221206
Survey_type	Survey_type					